

189 - Gloria

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

[00:01] ---

It's almost settled.

[00:05] ---

Yes.

[00:06] ---

We'll know for sure whether my
contact's prediction will come true.

[00:11] ---

So you're not going to change your mind.

[00:15] ---

If the prediction comes to pass,
you'll activate Eclipse.

[00:21] ---

I was uncertain myself.

[00:23] ---

I didn't want to believe it,
but then thought, "What if...?"

[00:28] ---

I vacillated between doubt and disbelief.

[00:32] ---

It's a decision of great consequence.

[00:35] ---

However, I believe this is the
only way to make that decision.

[00:41] ---

If the results of this
event match the prophecy,

[00:43] ---

it proves my contact really
does know the future.

[00:48] ---

That is, the prophesied horde of dragons
will destroy the kingdom of Fiore.

[00:57] ---

For now, let's see what happens.

[00:59] ---

Let's see how their battle
is going to be resolved.

[02:44] ---

It feels like something
weird is stuck to me.

[02:47] ---

Is it just my imagination?

[02:52] ---

Gloria!

[03:06] ---

What?!

[03:08] ---

Go, Laxus!

[03:22] ---

Halberd of the Lightning Dragon!

[03:24] ---

Sediment!

[03:54] ---

Wow...

[03:56] ---

He's actually fighting Jura as an equal!

[03:58] ---

He is the guy who beat
Raven all by himself!

[04:03] ---

Laxus!

[04:07] ---

It looks like you didn't
think he was this strong.

[04:12] ---

Everyone will grow.

[04:14] ---

That is, all of the youngsters
who will live in the next age.

[04:24] ---

This... is astonishing.

[04:33] ---

I haven't felt this much
fighting spirit in years.

[04:38] ---

You're a monster, like they say.

[04:44] ---

What is it you always say
at a time like this, Natsu?

[04:55] ---

I'm fired up...

[04:59] ---

Come! Let's fight until one of us drops!

[05:20] ---

Their numbers just aren't decreasing!

[05:22] ---

We're completely surrounded!

[05:24] ---

Well, we're gonna break through!

We should almost be at the exit!

[05:28] ---

Why don't you call on a lot
more Celestial Spirits?!

[05:31] ---

We don't need 'em!

I can take on all these guys!

[05:36] ---

Knowing you, I actually believe that.

[05:45] ---

I doubt you can stand anymore with that leg.

[05:52] ---

I'll get up again and again.

[05:55] ---

If it's a fight that I can't afford
to lose, I'll keep on getting up.

[06:00] ---

I told you before. You people...

[06:03] ---

...have made enemies of the one
guild you don't want to anger.

[06:08] ---

Anger isn't good for beauty.

[06:11] ---

How dare you do that to Lucy, my comrades...

[06:14] ---

...Kagura, Millianna...

[06:19] ---

I am angry!

[06:22] ---

And am I supposed to be afraid of such anger?

[06:31] ---

My Spatial Magic makes everything
I see a target area!

[06:39] ---

Explosions...

[06:43] ---

That magic not only switches space...

[06:45] ---

...but can even change the
property of that space!

[06:48] ---

The strongest magic befits
the strongest guild.

[06:52] ---

Territory!

[06:59] ---

I saw it coming!

[07:09] ---

You...!

[07:11] ---

My fury is the guild's fury!

[07:17] ---

Second Origin, release!

[07:20] ---

Second Origin?!

[07:22] ---

She released the weapon within!

[07:24] ---

She was hiding it?!

[07:30] ---

Advance like a wild wind, youngsters!

[07:40] ---

Nakagami Armor!

[07:45] ---

It's getting harder.

[07:48] ---

Juvia's magic is also almost all...

[07:51] ---

Forgive me, Juvia.

[07:54] ---

Let's finish them off, Lyon!

[07:57] ---

I have no liking for harming women.
Least of all when my opponent is Juvia.

[08:04] ---

You take care of Juvia.

[08:06] ---

Are we on that again?!

[08:08] ---

You're stronger than I am, so you should
just take her out with one shot!

[08:13] ---

Then I'll use my Healing Magic
to restore your power.

[08:17] ---

Healing Magic?!

[08:19] ---

I see. So that's what
you've got up your sleeve.

[08:23] ---

We didn't want to show our cards that easily.

[08:27] ---

Lyon, just hurry up and finish them off!

[08:31] ---

I told you! I'm leaving Juvia to you!

[08:34] ---

Why me?!

[08:36] ---

Never mind! I told you to do it, so do it!

[08:38] ---

Their weakness is teamwork.

[08:42] ---

But we can join forces even more!

[08:46] ---

Gray-sama...

[08:51] ---

Let's hit 'em with all of our magic!

[08:53] ---

Right!

[08:55] ---

Your fiery blood, sweat, and tears

[08:59] ---

are as beautiful as sunshine!

[09:03] ---

Dragon Slayer's Secret Art!

[09:05] ---

Fear not, young ones. Move forward
and that shall become your path.

[09:11] ---

Roaring Thunder!

[09:23] ---

I've lost.

[09:28] ---

Lexus has won! He defeated
one of the Ten Wizard Saints!

[09:33] ---

Comeback! Comeback! Comeback!!

SIGN 1st Place Sabertooth 2nd Place Fairy Tail 3rd Place Lamia Scale

SIGN 1st Place Fairy Tail 2nd Place Sabertooth 3rd Place Lamia Scale

[09:47] ---

You dare flirt with her
openly in my presence?!

[09:52] ---

I'm done playing games! Cheria!

[09:55] ---

It's so pretty...

[09:59] ---

What are you doing, Cheria?! Power me up!

[10:02] ---

Go!

[10:05] ---

Cheria! Snap out of it!

[10:08] ---

Water Nebula!

[10:10] ---

Ice Geyser!

[10:19] ---

Damn you, Cheria!

[10:21] ---

I'm sorry!

[10:28] ---

That's a victory for teamwork, huh?

[10:37] ---

How long are you gonna hold my hand?

[10:41] ---

Forever!

[10:42] ---

So scary!

[10:45] ---

Jura and Lyon have both been defeated?!

[10:49] ---

That idiot, Cheria!

[10:51] ---

I-I-I'm gonna spin!

[10:55] ---

Obaba-sama, get a hold of yourself!

SIGN 1st Place Fairy Tail

[10:57] ---

A-Another victory for Fairy Tail!

[11:00] ---

With this, they get an additional two points!

[11:03] ---

That brings them to 58 points-kabo!

[11:23] ---

Nonsense! This is nonsense!

[11:27] ---

It's over!

[11:28] ---

Disappear!

[11:38] ---

She cut through the magic!

[11:40] ---

No, I think she cut through space!

[11:42] ---

"Nakagami Armor. Since so much magic is consumed when it's worn,

[11:47] ---

no one has been able to put it on in ten years."

[11:50] ---

What is that book?!

[11:53] ---

"However, one clad in this armor can break the laws of magic,

[11:57] ---

and will become like unto a flawless sword."

[12:00] ---

It can't be! How can you have this much power left?!

[12:06] ---

You harmed the people I care about too much.

[12:10] ---

D-Don't!

[12:13] ---

Suffer the consequences!

[12:14] ---

Stop! I... I...

[12:19] ---

Nakagami Asterism!

[12:47] ---

It's Erza! She beat Sabertooth's leader and earned five points!

SIGN Fairy Tail Sabertooth

SIGN Fairy Tail Sabertooth

[12:52] ---

Right now, Fairy Tail has 63 points!

[12:55] ---

They're strong! Fairy Tail is too strong!

[12:59] ---

Will they win this without one member going down?!

[13:02] ---

The wizards from the other guilds are almost all out!

[13:05] ---

In fact, the only one who's
left is Sabertooth's Sting!

[13:16] ---

Yajima-san, I think this is about over!

[13:18] ---

F-Fairy Tail has gotten
extremely close to victory.

[13:23] ---

Incredible-kabo!

[13:25] ---

Victory!

[13:26] ---

Us?!

[13:27] ---

We, who were bottom-ranked the whole time?!

[13:30] ---

Idiot! It's too soon to cry!

[13:34] ---

There's still one person left!

[13:36] ---

But what can one person do
against those members?

SIGN 1st Place Fairy Tail 2nd Place Sabertooth

[13:41] ---

That's right!

[13:42] ---

The fairies have already all but won it!

[13:46] ---

Fairy Tail! Fairy Tail!
Fairy Tail! Fairy Tail!

[13:52] ---

Here it comes.

[13:54] ---

Yes.

[13:59] ---

I didn't think it would actually
work out the way I wanted it to.

[14:03] ---

This must be fate.

[14:08] ---

What's wrong?

[14:09] ---

Oh, it's just that score...

SIGN Sabertooth

[14:11] ---

An eight-point difference, what about it?

[14:13] ---

Look, if Sting did manage
to beat all five fairies,

[14:18] ---

what would happen?

[14:20] ---

The leader is five points, the other
four are one point each, so...

SIGN 1st Place Fairy Tail 2nd Place Sabertooth

[14:25] ---

Nine points! If Sting beats all five Fairy
Tail members, he'll get nine points!

[14:30] ---

Sabertooth would come
from behind for the win!

[14:34] ---

You don't think he...

[14:36] ---

All of the Fairy Tail members are injured.

[14:39] ---

He intends to take them all down-kabo?!

[14:42] ---

Is that what he was after?

[14:43] ---

Hey, I can't believe that...

[14:51] ---

I'm right here! Come and get me, Fairy Tail!

[15:33] ---

What a spectacular sight.

[15:35] ---

All of you are wizards
I looked up to seven years ago.

[15:40] ---

Can the chatter.
This is the final battle.

[15:43] ---

We'll beat you one-on-one.
Who do you want?

[15:47] ---

All at once is fine. With your injuries,
one-on-one would be boring.

[15:53] ---

You'd better not underestimate Fairy Tail.

[15:56] ---

I wouldn't dream of it. I'm
treating you guys with respect.

[16:01] ---

That's why I'm gonna crush you all together!

[16:04] ---

I've been waiting for this.

[16:06] ---

I'm gonna show Lector how strong I am!

[16:10] ---

Lector?

[16:11] ---

I don't know what you're talkin'
about, but are you serious?

[16:15] ---

I'm serious! I got stronger!

[16:19] ---

Losing Lector has awakened new strength!

[16:23] ---

For Lector's sake... For my best friend's
sake... I'm gonna beat all of you!

[16:29] ---

Fine. If you're that prepared...

[16:33] ---

...then we'll fight you, Sting!

[16:36] ---

That's what I want to hear.

[16:49] ---

I'll show you my newly-awakened power!

[17:12] ---

All of them are already worn out.

[17:19] ---

So beat up, one push would knock 'em over.

[17:23] ---

Dammit, I came this far! What are
you hesitating for, dumbass?!

[17:28] ---

If I beat them all at once,
I'll have kept the promise to my lady.

[17:33] ---

I'll be able to see Lector!

[17:36] ---

That's right! Lector!

[17:40] ---

Move!

[17:43] ---

I got stronger!

[17:46] ---

My feelings for Lector... made me stronger!

[18:00] ---

Stronger! Stronger!

[18:04] ---

I'll win!

[18:13] ---

I... didn't win...

[18:28] ---

I give up.

SIGN 1st Place Fairy Tail 2nd Place Sabertooth

SIGN 1st Place Fairy Tail 2nd Place Sabertooth

[18:53] ---

That's it! The winner of
the Grand Magic Games...

[18:56] ---

...is Fairy Tail!

[19:24] ---

Sting, why didn't you come after us?

[19:31] ---

I had a feeling I couldn't meet him.

[19:34] ---

Before, I thought I'd be
able to meet him if I won...

[19:37] ---

...but for some reason, I felt
like I couldn't meet him.

[19:42] ---

I don't understand it myself.

[19:45] ---

You people are so radiant that I didn't
think I could meet him the way I am now.

[19:52] ---

Sure you can.

[19:53] ---

Er-chan!

[20:20] ---

Lector!

[20:23] ---

Sting-kun! Sting-kun!

[20:26] ---

Lector!

[21:17] ---

Princess! Princess!

[21:21] ---

Don't tell me she already went to...

[21:27] ---

All of the Fairy Tail members went
undefeated, and Sting surrendered.

[21:33] ---

The future no one could
have guessed was foretold.

[21:37] ---

My contact was correct.

[21:40] ---

The future they foretold is all true.

[21:44] ---

From this moment on, the battle for
the survival of the human race begins.

[21:49] ---

Bring Eclipse 2, a.k.a. the
Eclipse Cannon, to the surface!

[21:56] ---

About what time is it now?

[21:58] ---

I don't know! Probably almost night!

[22:01] ---

I wonder if the Grand Magic Games are over!

[22:05] ---

Well, of course Fairy Tail's
a guaranteed win!

[22:08] ---

So let's wrap this up!

[22:13] ---

We gotta meet up with Gramps and the rest,
and tell 'em about Eclipse!

[23:55] ---

Yeah! Fairy Tail won!

[23:58] ---

We did it, Natsu! I just knew we would win!

[24:02] ---

Okay, let's get back and congratulate 'em!

[24:05] ---

Wait a second. There's
a creepy guy over here.

[24:08] ---

Who is he? I don't like the
way that guy smells at all.

[24:12] ---

Next time: The One who Closes the Portal!

[24:15] ---

Natsu, I hate to spoil the
celebratory mood, but...

[24:19] ---

Yeah, I know. First, I gotta
kick that creepy guy's ass!

Updated 2026-03-04 02:01:44 UTC by whimsee